

SHEMIDEHALIFA

奢靡的哈里发

[伊拉克]佚名 著 赵清南 编译



金色童年图画书系

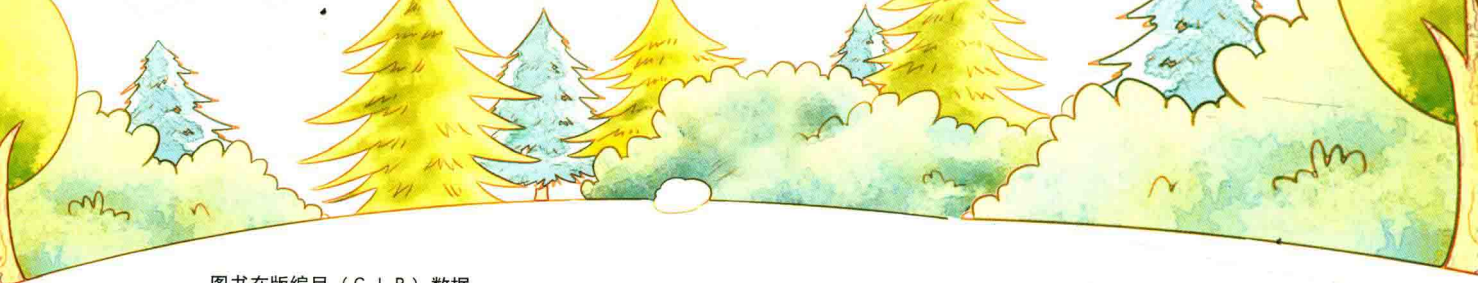
 吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

金色童年图画书系

奢靡的哈里发

[伊拉克]佚名 著 赵清南 编译





图书在版编目 (C I P) 数据

奢靡的哈里发 / (伊拉克) 佚名著 ; 赵清南编译.
— 长春 : 吉林出版集团股份有限公司, 2016. 2
(金色童年图画书系)
ISBN 978-7-5581-0672-9

I. ①奢… II. ①佚… ②赵… III. ①儿童文学—民间故事—伊拉克 IV. ①I377.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2016) 第034521号

奢靡的哈里发

SHEMI DE HALIFA

著 者	[伊拉克]佚名
编 译	赵清南
策 划	祖 航
责任编辑	赵黎黎
设计制作	长春圣在动漫学校
开 本	889mm×1194mm 1/20
字 数	2千字
印 张	1.6
定 价	19.80元
版 次	2016年3月第1版
印 次	2016年3月第1次印刷
印 刷	三河市燕春印务有限公司

出 版	吉林出版集团股份有限公司
发 行	吉林出版集团股份有限公司
地 址	长春市绿园区泰来街1825号
电 话	总编办: 0431-88029858 发行部: 0431-88029836
邮 编	130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0672-9

版权所有 翻印必究

金色童年图画书系

奢靡的哈里发

[伊拉克]佚名 著 赵清南 编译



yī tiān hā lǐ fā yǔ dà chén zhāng ěr fān dāo shǒu mǎ shī
一天，哈里发与大臣张尔藩、刀手马师
lún tuō xià huá lì de gōng zhuāng bàn chéng shāng rén mú yàng dào dǐ gé
伦脱下华丽的宫装，扮成商人模样，到底格
lǐ sī hé pàn sī fǎng
里斯河畔私访。

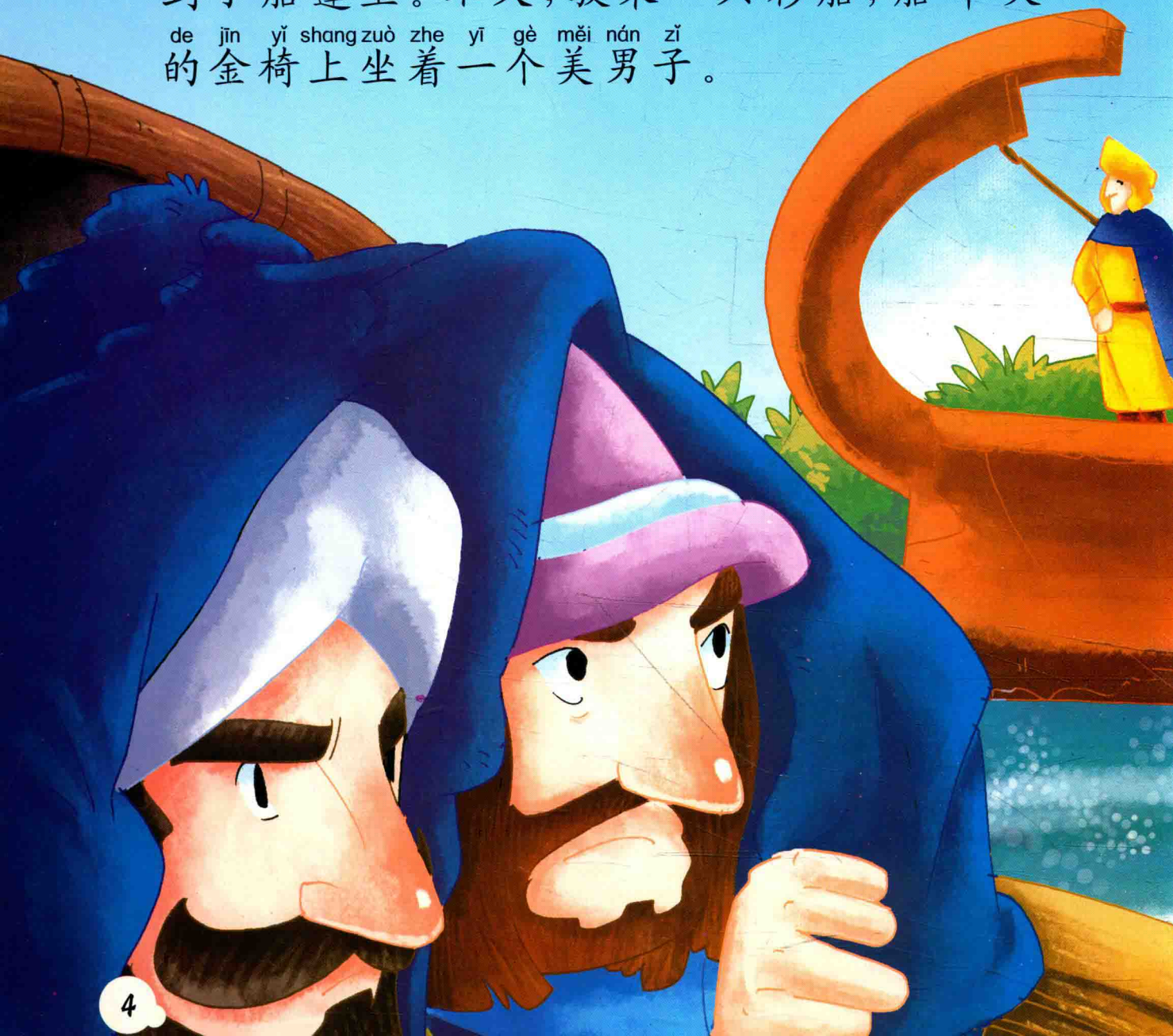




tīng shuō yī huì er hā lǐ fā de chuán huì chū xiàn sān rén cáng
听说一会儿哈里发的船会出现，三人藏

dào le chuán péng lǐ bù jiǔ shǐ lái yī zhī cǎi chuán chuán zhōng yāng
到了船篷里。不久，驶来一只彩船，船中央

de jīn yǐ shàng zuò zhe yī gè měi nán zǐ
的金椅上坐着一个美男子。





cǎi chuán gāng guò qù sān rén jiù cóng chuán péng lǐ zǒu le chū
彩船刚过去，三人就从船篷里走了出
lai dāo shǒu mǎ shī lún jīng yà de shuō gāng cái chuán zhōng yāng de
来。刀手马师伦惊讶地说：“刚才船中央的
sān rén zěn me dǎ ban hé wǒ men yī yàng
三人怎么打扮和我们一样？”







wèi le yī tàn jiū jìng sān rén huá zhe xiǎochuánqiāo qiāo de gēn
为了一探究竟，三人划着小船悄悄地跟
zài cǎi chuán de hòu miàn zhǐ jiàn mào pái de hā lǐ fā shàng àn hòu kuà
在彩船的后面，只见冒牌的哈里发上岸后跨
shàng le bèi hǎo de zuò qí
上了备好的坐骑。





sān rén shàng àn hòu cōngcōng hùn jìn le pú rén zhōng méi xiǎng dào
三人上岸后匆匆混进了仆人中，没想到
hěn kuài jiù bèi fā xiàn bìng bèi dài dào mào pái de hā lǐ fā miàn
很快就被发现，并被带到冒牌的哈里发面
qián yuán lái tā men chuān de shāng rén yī fu lù chū le pò zhàn
前。原来，他们穿的商人衣服露出了破绽。





tīng shuō sān rén shì wài dì de shēng yì rén mào pái de hā
听说三人是外地的生意人，冒牌的哈
lǐ fā jué dìng shè yàn kuǎn dài tā men xí zhōngzhāng ěr fān wèn
里发决定设宴款待他们。席中张尔藩问：
bì xià wǒ men yǒu xiē yí huò zhè yàng lóngzhòng de yàn xī zěn
“陛下，我们有些疑惑，这样隆重的宴席怎
me méi yǒu gē wǔ
么没有歌舞？”

